

## OPTIMA / WINNER

### DECLARACION DE CONFORMIDAD CE:

Nosotros, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que los productos a los que se refiere esta declaración son conformes con las directivas siguientes:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Y con las normas siguientes:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### DECLARATION OF CONFORMITY CE:

We, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), declare under our responsibility that the products to which this declaration refers are in conformity with the following directives:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

And with the following standards:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE:

Nous, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), déclarons sous notre responsabilité exclusive que les produits auxquels cette déclaration se réfère sont conformes aux directives suivantes:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Ainsi qu'aux normes suivantes:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### KONFORMITÄTSEKLÄRUNG CE:

Wir, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), erklären unter unserer Verantwortung, dass Erzeugnisse, auf die sich diese Erklärung bezieht in Übereinstimmung mit folgenden Richtlinien sind:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Und mit den folgenden Standards:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### DECLARAZIONE DI CONFORMITÀ CE:

Noi, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), declare under our responsibility that the products to which this declaration refers are in conformity with the following directives:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Ed alle seguenti norme:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE:

Nós, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), declaramos sob nossa responsabilidade que os produtos a que se refere esta declaração estão em conformidade com as seguintes diretrizes:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

E com as seguintes normas:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ CE

Мы, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), заявляем под свою ответственность, что продукты, к которым это заявление относится в соответствии со следующими директивами:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Ve a adaki standartlara:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)

### UYGUNLUK CE OF BEYANI:

Biz, BOMBAS SACI, S.A.: - Ctra. Mataró Km 629 – Pol. Ind. Ribó – C.P: 08911 BADALONA, BARCELONA (E), bu beyan eder hangi ürünleri aşağıdaki yönetmeliklere uygun olduğunu bizim sorumluluk altında beyan ederiz:

- 2006/95/CE (Low Voltage Directive)
- 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility Directive)

Ve aşağıdaki standartlara:

- EN 60335-1 (Household and Similar Electrical Appliances – Safety)
- EN 60335-2-41 (Particular Requirements for Pumps)



**David Ferré Ferrer**  
**EXECUTIVE**



# CB TEST CERTIFICATE

Ref. Certificate No.

IT-11034

## IEC SYSTEM FOR MUTUAL RECOGNITION OF TEST CERTIFICATES FOR ELECTRICAL EQUIPMENT (IECEE) CB SCHEME

Issued by:	IMQ SpA		
Product:	SWIMMING PUMPS		
Applicant:	BOMBAS SACI, S.A.	CRTA. MATARÓ, KM 629 POL. INDUSTRIAL RIBÓ 08911 BADALONA, BARCELONA	Spain
Manufacturer:	BOMBAS SACI, S.A.	CRTA. MATARÓ, KM 629 POL. INDUSTRIAL RIBÓ 08911 BADALONA, BARCELONA	Spain
Factory:	BOMBAS SACI, S.A.	CRTA. MATARÓ, KM 629 POL. INDUSTRIAL RIBÓ 08911 BADALONA, BARCELONA	Spain
Rating and principal characteristics:	230V or 230/400V - 50Hz - IPX5 (see also on Test Report)		
Trade mark (if any):	BOMBAS SACI		
Model/Type reference:	Models OPTIMA 25 M; OPTIMA 33 M; OPTIMA 50 M; OPTIMA 75 M; OPTIMA 75 T; OPTIMA 100 M; OPTIMA 100 T (for models' description, see on page 7 of Test Report)		
Additional information:			
Sample of product tested to be in conformity with IEC:	60335-1(ed.4);am1;am2 60335-2-41(ed.3);am1;am2		
Test Report Ref. No:	05SK00223		

This CB Test Certificate is issued by the National Certification Body:

IMQ S.p.A.  
Via Quintiliano 43 I-20138 Milano, Italy

Signed by: Filippo Brivio

Date of issue: 2011-07-28

